



Rentrer vivant.e et en bonne santé du travail est un droit.

Protégeons-le et faisons-le respecter.

Osasuntsu eta bizirik lanetik sartzea eskubide bat da.

Babes dezagun eta errespetaraz dezagun.

PROTOCOLE INTERSYNDICAL CONTRE LES ACCIDENTS DU TRAVAIL LAN ISTRIPUEN KONTRAKO PROTOKOLO INTERSINDIKALA



BAYONNE – BAIONA



Protocole intersyndical contre les accidents du travail Lan istripuren kontrako protokolo intersindikala

Le but de ce document est de commencer à construire un protocole d'actions en cas d'accident du travail grave. En nous mettant d'accord en amont des accidents, nous pourrions apporter une réponse plus adéquate et rapide à chaque situation.

Ce document, nous permettra de faire de la pédagogie sur la thématique et sensibiliser dans les entreprises et services sur le fait qu'il est inacceptable qu'un·e salarié·e ne rentre pas vivant·e du travail.

On trouvera ici une première approche et proposition. Nous ne sommes pas obligé·es de tout aborder dans un premier temps et au fur et à mesure, nous pourrions le développer.

Une fois l'ébauche du protocole prête, nous pourrions le proposer à tous les syndicats pour signature. Une fois fait, nous pourrions le distribuer dans nos différentes sections, entreprises et services afin de sensibiliser sur la question de la santé et sécurité au travail.



Dokumentu horren helburua da laneko istripu larri bat gertatuz gero, ekintza-protokolo bat eraikitzen hastea. Ezbeharren aitzin ados jarriz, erantzun egokiagoa eta azkarragoa eman ahal izanen diogu goera bakoitzari.

Dokumentu horri esker gaiari buruzko pedagogia egin ahal izango dugu, aukera emango digu enpresak eta zerbitzuak sensibiltzatzeko langile bat lanetik bizirik ez itzultzea onartezina dela.

Hemen aurkituko dugu lehen proposamena. Ez gaude behartuta berehala dena jorratzea, eta, aurrera egin ahala, garatu ahal izango dugu.

Protokoloaren zirriborroa prest dagoenean, sindikatu guztiei izenpetzea proposa geniezaieke. Behin eginda, gure sail, enpresa eta zerbitzuetan banatu genezake, laneko osasunaren eta segurtasunaren gaiaren inguruan sensibiltzatzeko.



Contexte professionnel et objectifs du protocole Testuinguru profesionala eta protokoloaren helburuak

Tous les jours en France, un·e salarié·e meurt sur son lieu de travail. En Pays Basque, ce sont plusieurs dizaines qui décèdent tous les ans. Ce sujet est grave et pourtant la question de la mort au travail n'est jamais abordée par les responsables politiques ni même par les chefs d'entreprises.

Nous entendons beaucoup parler de **Santé Qualité et Vie au Travail (SQVT)**, mais jamais de mort au travail et pourtant nombre d'entre nous ne rentrent pas à la maison en vie ou en bonne santé après notre journée de travail.

La peur de perdre nos emplois, la précarisation de nos conditions de travail et de façon très générale la difficulté grandissante afin de vivre dignement ont des conséquences néfastes sur la santé des travailleur·ses. C'est pour cela qu'il nous semble indispensable qu'un maximum de syndicats puissent travailler collectivement cette question. S'il existe peut-être d'autres dynamiques ailleurs, cela reste quelque chose d'assez inédit et qui aura peut-être le mérite de donner des idées ailleurs. L'objectif principal est d'impulser des dynamiques communes face aux accidents graves du travail afin de commencer à sensibiliser sur ce problème pour, à moyen terme, y apporter des solutions.

Egunero Frantzian langile bat hiltzen da bere lantokian. Euskal Herrian dozenaka hiltzen dira urtero. Gai hori larria da, eta, hala ere, laneko heriotzaren gaiari inoiz ez diote heltzen arduradun politikoek, ezta enpresariak ere.

Asko entzuten dugu Laneko Osasuna, Kalitatea eta Bizitzari buruz hitz egiten, baina inoiz ez laneko heriotzari buruz, eta, hala ere, gutako asko ez gara lanetik etxera bizirik edo osasun onean itzultzen.

Gure lanpostuak galtzeko beldurrak, gure lan-baldintzen prekarizazioak eta, oro har, duintasunez bizitzeko gero eta zailtasun handiagoak ondorio negargarriak dituzte langileen osasunean. Horregatik, ezinbestekoa iruditzen zaigu ahalik eta sindikatu gehienek elkarrekin lan egitea gai horren inguruan. Agian beste leku batzuetan beste dinamika batzuk badaude, hau oraindik nahiko ezezaguna da eta agian beste leku batzuetan ideiak emateko merezimendua du. Helburu nagusia laneko istripu larriei aurre egiteko dinamika komunak bultzatzea da, arazo horren inguruan sentsibilizatzen hasteko eta, epe ertainean, irtenbideak emateko.

Accident mortel sur lieu de travail Istripu hilgarria lantokian

Les organisations syndicales signataires du protocole s'engagent à organiser un rassemblement devant le lieu de travail, le vendredi suivant l'accident mortel, à midi.

Si, dans l'entreprise où se produit l'accident, une section syndicale d'au moins un syndicat signataire du présent accord est présente et que les conditions le permettent, un débrayage, ou une journée de grève, sera appelé dans l'entreprise en question le jour du rassemblement.

Dans le cas où cette réponse ne serait pas possible, les syndicats ou unions syndicales signataires de cet accord se laissent la possibilité de voir avec la section ou les salarié·es la meilleure réponse à apporter.



Protokoloa izenpetu duten sindikatuek elkarretaratze bat antolatzea hitzematen dute, ezbeharrak gertatutako lantoki aitzinean istripu ondoko ostiral eguerdian.

Istripua gertatu den enpresan hitzarmen hau izenpetu duen sindikatu batek gutierrez sail sindikala baldin badu eta baldintzak egokiak badira, elkarretaratze egunean lan uzterako edo grebarako deialdia egingo da enpresa horretan.

Erantzun hori ezin bada eman, akordio hau izenpetu duten sindikatuek edo sindikatu batasunek aukera izango dute sailarekin edo langileekin ikusteko eman beharreko erantzunik onena.

Accident mortel sur la route du travail Istripu hilgarria laneko bidean

Les organisations syndicales signataires du protocole s'engagent à organiser un rassemblement devant la mairie du lieu de résidence de la travailleuse ou du travailleur décédé·e, le vendredi suivant l'accident mortel, à midi.

Si, dans l'entreprise où se produit l'accident, une section syndicale d'au moins un syndicat signataire du présent accord est présente et que les conditions le permettent, un débrayage, ou une journée de grève, sera appelé dans l'entreprise en question le jour du rassemblement.

Dans le cas où cette réponse ne serait pas possible, les syndicats ou unions syndicales signataires de cet accord se laissent la possibilité de voir avec la section ou les salarié·es la meilleure réponse à apporter.

Protokoloa izenpetu duten sindikatuek elkarretaratze bat antolatzea hitzematen dute, hildako langilearen bizitokiko Herriko Etxearen aitzinean, istripu ondoko ostiral eguerdian.

Istripua gertatu den enpresan hitzarmen hau izenpetu duen sindikatu batek gutienez sail sindikala baldin badu eta baldintzak egokiak badira, elkarretaratze egunean lan uzterako edo grebarako deialdia egingo da enpresa horretan.

Erantzun hori ezin bada eman, akordio hau izenpetu duten sindikatuek edo sindikatu batasunek aukera izango dute sailarekin edo langileekin ikusteko eman beharreko erantzunik onena.



Suicide sur le lieu de travail ou lié au travail Suizidioa lantokian edo lanarekin lotua

Les organisations syndicales signataires du protocole s'engagent donc à organiser un rassemblement devant la mairie du lieu de résidence de la travailleuse ou du travailleur décédé·e, le vendredi suivant le suicide, à midi.

Si, dans l'entreprise où survient le suicide, une section syndicale d'au moins un syndicat signataire du présent accord est présente et que les conditions le permettent, un débrayage, ou une journée de grève, sera appelé dans l'entreprise en question le jour du rassemblement.

Dans le cas où cette réponse ne serait pas possible, les syndicats ou unions syndicales signataires de cet accord se laissent la possibilité de voir avec la section ou les salarié·es de l'entreprise concernée la meilleure réponse à apporter.

Protokoloa izenpetu duten sindikatuek elkarretaratze bat antolatzea hitzematen dute, hildako langilearen bizitokiko Herriko Etxearen aitzinean, istripu ondoko ostiral eguerdian.

Ezbeharra gertatu den enpresan hitzarmen hau izenpetu duen sindikatu batek gutierrez sail sindikala baldin badu eta baldintzak egokiak badira, elkarretaratze egunean lan uzterako edo grebarako deialdia egingo da enpresa horretan.

Erantzun hori ezin bada eman, akordio hau izenpetu duten sindikatuek edo sindikatu batasunek aukera izango dute sailarekin edo langileekin ikusteko eman beharreko erantzunik onena.



Accident grave au travail Lan istripu larria

Les organisations syndicales signataires du protocole s'engagent à organiser un rassemblement devant la mairie du lieu de résidence de la travailleuse ou du travailleur accidenté·e, le vendredi suivant l'accident, à midi.

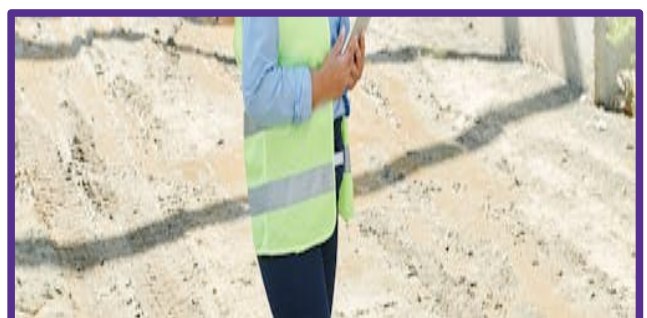
Si, dans l'entreprise où se produit l'accident grave, une section syndicale d'au moins un syndicat signataire du présent accord est présente et que les conditions le permettent, un débrayage, ou une journée de grève, sera appelé dans l'entreprise en question le jour du rassemblement.

Dans le cas où cette réponse ne serait pas possible, les syndicats ou unions syndicales signataires de cet accord se laissent la possibilité de voir avec la section ou les salarié·es la meilleure réponse à apporter.

Protokoloa izenpetu duten sindikatuek elkarretaratze bat antolatzea hitzematen dute, istripuz kolpatu den langilearen bizitokiko Herriko Etxearen aitzinean, istripu ondoko ostiral eguerdian.

Istripua gertatu den enpresan hitzarmen hau izenpetu duen sindikatu batek gutienez sail sindikala baldin badu eta baldintzak egokiak badira, elkarretaratze egunean lan uzterako edo grebarako deialdia egingo da enpresa horretan.

Erantzun hori ezin bada eman, akordio hau izenpetu duten sindikatuek edo sindikatu batasunek aukera izango dute sailarekin edo langileekin ikusteko eman beharreko erantzunik onena.



Journée mondiale de la santé et de la sécurité au travail Lan Osasunaren eta Segurtasunaren munduko eguna



Les organisations signataires de cet accord s'engagent chacune de leur côté à le diffuser le plus largement possible auprès de nos différents secteurs, entreprises et services et ainsi impulser les dynamiques qui y sont prévues.

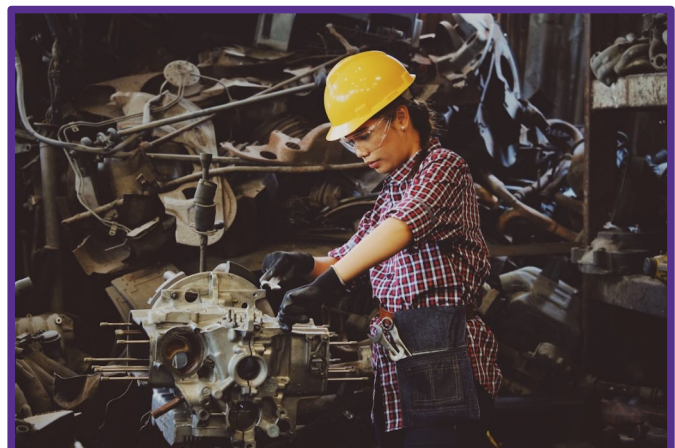
28 avril : Journée mondiale de la santé et de la sécurité au travail

Les organisations signataires de cet accord organiseront un rassemblement chaque 28 avril pour commémorer la journée mondiale de la santé et de la sécurité au travail. Un bilan de l'action du collectif des organisations signataires pourra y être dressé.

Hitzarmen hau izenpetzen duten erakundeek konpromisoa hartzen dute gure sektore, enpresa eta zerbitzuetan ahalik eta zabalen hedatzeko, protokoloan aurreikusten diren dinamikak bultzatuz.

Apirilaren 28a: Lan Osasunaren eta Segurtasunaren munduko eguna

Hitzarmen hau izenpetzen duten erakundeek mobilizazio bat antolatuko dute apirilaren 28an, Osasunaren eta Laneko Segurtasunaren Munduko Eguna kari. Erakunde izenpetzaileen kolektiboaren ekintzen bilduma bat eginga izanen da.



Evolution et ouverture du protocole Protokoloaren bilakaera eta irekitzea

Cet accord n'est pas figé et peut à tout moment être révisé, corrigé, amendé.

En effet, face à d'éventuelles difficultés rencontrées, ou tout simplement afin de l'améliorer, chaque organisation syndicale signataire pourra demander à n'importe quel moment de réunir le collectif afin de réviser le protocole.

De même, toute organisation syndicale qui le souhaite, peut demander à faire partie des signataires de ce protocole.



Hitzarmen hori ez da hetsia, eta edozein momentutan berrikus, zuzendu, molda daiteke.

Izan ere, aurkitzen diren zailtasunen aurrean, edo soil-soilik hobetzeko, izenpetzen duen sindikatu bakoitzak edozein momentutan eskatu ahal izanen du kolektiboaren biltzea protokoloa berrikusteko.

Era berean, edozein sindikatuk eskatu ahal izango du protokolo honen sinatzaileetako bat izatea.



Coordonnées et informations utiles

Kontaktu eta informazio baliagarriak



USCBA 64

Contact : Robert DANNUS
Téléphone : 06 89 72 81 29
Mail : rdannus@free.fr



FSU

Contact : Barthélemy MOTTAY
Téléphone : 06 31 10 17 79
Mail : fsu64@fsu.fr



LAB

Contact : Enaut ARAMENDI
Téléphone : 05 59 59 50 20
Mail : baiona@lab.eus



Solidaires PB

Contact : Christine ANDRIEUX
Téléphone :
Mail : solidairesPB@outlook.fr